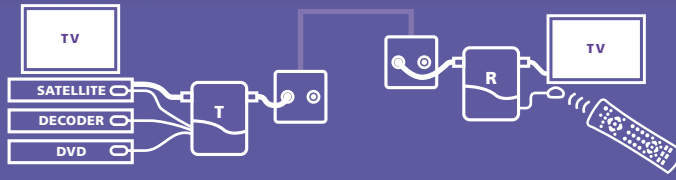


VideoControl3™



EN Extend your remote control signal via your antenna cable

- Control your video equipment (satellite receiver, decoder, etc.) from every room with your own remote control via the coax/antenna cable already present.
- Ideal in situations where, for example, wireless solutions have insufficient range and if a coax network is already present in your house.
- Expandable with extra infrared receivers in different rooms.
- Works with almost all brands and models of remote controls (except B&O).

How does it work?

The VideoControl3 transmits the signal from your own remote control back to a different room via the coax/antenna cable. The VideoControl3 consists of an infrared receiver and an infrared transmitter. The receiver is simply connected to the aerial socket of a TV (for example, in the bedroom). The transmitter is connected to the aerial socket of, for example, a satellite receiver. The supplied IR extender cable with 3 LEDs allows you to control up to 3 different devices (e.g. satellite receiver, video recorder and decoder).

ES Transmite la señal de su mando a distancia a través del cable de antena

- Maneje su equipo de video (receptor de satélite, descifrador etc.) desde cualquier habitación a través del cable coaxial.
- Perfecto si el alcance de sus soluciones inalámbricas no es suficiente y si dispone de una red COAX en su casa.
- Puede ampliarse con más receptores infrarrojos en distintas habitaciones.
- Funciona con casi toda marca y todo tipo de mandos a distancia (excepto B&O)

¿Cómo funciona?

El VideoControl3 envía la señal desde su mando a distancia a otra habitación a través del cable coaxial. El VideoControl3 consiste en un receptor infrarrojo y un transmisor infrarrojo. El receptor simplemente se enchufa a la conexión de antena de un televisor (p.e. en el dormitorio) y el transmisor se enchufa a la conexión de antena de p.e. el receptor de satélite. Con la extensión IR con tres LED es posible manejar hasta tres distintos aparatos (p.e. receptor de satélite, videoregistrador y descifrador).

DE Verlängern Sie das Signal Ihrer Fernbedienung über Ihr Antennenkabel

- Bedienen Sie von jedem Zimmer aus Ihre Videogeräte (Satellitenempfänger, Decoder, usw.) mit Ihrer eigenen Fernbedienung über das vorhandene Koaxial-/Antennenkabel.
- Ideal, wenn z.B. drahtlose Applikationen eine unzureichende Reichweite haben und ein Koax-Netz bereits in Ihrer Wohnung vorhanden ist.
- Zu erweitern mit mehreren Infrarotempfängern für verschiedene Zimmer.
- Funktioniert mit nahezu allen Fernbedienungsmarken und -Modellen betrieben werden. (Ausgen. B&O).

Wie funktioniert es?

Der VideoControl3 sendet das Signal Ihrer eigenen Fernbedienung über das vorhandene Koaxial-/Antennenkabel in einen anderen Raum zurück. Der VideoControl3 setzt sich aus einem Infrarotempfänger und einem Infrarotsender zusammen. Der Empfänger wird einfach an den Antennenanschluss eines Fernsehers (z.B. im Schlafzimmer) angeschlossen. Der Sender wird an den Antennenanschluss z.B. von Ihrem Satellitenempfänger angeschlossen. Das mitgelieferte IR Verlängerungskabel mit 3 LEDs ermöglicht Ihnen die Steuerung von bis zu 3 Geräten (z.B. Satellitenempfänger, Videorekorder und Decoder).

IT Estende il segnale del vostro telecomando tramite il cavo coassiale

- Con questo dispositivo potete gestire con il vostro telecomando il vostro impianto video (ricevitore satellitare, decodificatore, ecc.) da ogni camera della vostra casa, tramite il presente cavo coassiale.
- Una soluzione ideale quando il telecomando non ha una portata sufficientemente lunga e se una rete coassiale è già presente nella vostra casa.
- Estendibile con parecchi ricevitori IR nelle diverse stanze.
- Funziona con pressoché tutte le marche e modelli di telecomando (eccetto B&O).

Come funziona?

Il VideoControl3 manda il segnale proveniente dal vostro telecomando all'altra camera, tramite il presente cavo coassiale. Il VideoControl3 consiste di un ricevitore a infrarossi ed un trasmettitore a infrarossi. Basta collegare il ricevitore alla connessione della TV (ad es. Nella camera da letto). Il trasmettitore viene collegato alla connessione dell'antenna di per es. il ricevitore satellitare. Per mezzo del cavo di estensione ad infrarossi con 3 LED in dotazione è possibile gestire fino a 3 apparecchi diversi (ad es. un ricevitore satellitare, un videoregistratore ed un decodificatore).

FR Relayez le signal de votre télécommande via votre câble d'antenne

- Commandez votre équipement vidéo (récepteur satellite, décodeur, etc.) depuis chaque pièce avec votre propre télécommande au moyen du câble coaxial/d'antenne présent.
- Solution idéale, entre autres dans le cas où des solutions sans fil n'ont pas de portée suffisante et que votre maison est déjà équipée d'un réseau coaxial.
- Le dispositif s'étend avec plusieurs récepteurs infrarouges dans différentes pièces.
- Fonctionne avec presque toutes les marques et tous les modèles de télécommandes (à l'exception de B&O).

Comment cela fonctionne-t-il ?

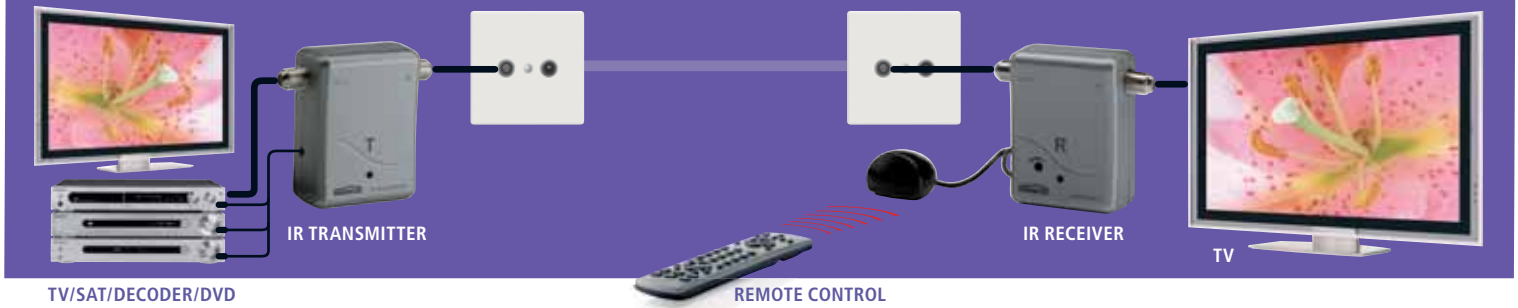
Le VideoControl3 renvoie le signal de votre propre télécommande à une autre pièce au moyen du câble coaxial/d'antenne présent. Le VideoControl3 consiste en un récepteur infrarouge et un émetteur infrarouge. Le récepteur est simplement branché sur la borne d'antenne d'un téléviseur (p.ex. dans la chambre à coucher). L'émetteur est branché sur la borne d'antenne du récepteur satellite p.ex. Le câble d'extension IR avec 3 capteurs infrarouges vous permet de contrôler 3 appareils différents (par ex. : récepteur satellite, magnétoscope et décodeur).

NL Verleng het signaal van uw afstandsbediening via uw antennekabel

- Bedien vanuit elke kamer uw video apparatuur (satellietontvanger, decoder, enz) met uw eigen afstandsbediening via de aanwezige coax-antennekabel.
- Ideaal indien o.a. draadloze oplossingen niet voldoende bereik hebben en als er al een coax netwerk in uw woning beschikbaar is.
- Uit te breiden met meerdere infrarood ontvangers in verschillende kamers.
- Werkt met vrijwel alle merken en modellen afstandsbedieningen (m.u.v. B&O).

Hoe werkt het?

De VideoControl3 stuurt het signaal van w eigen afstandsbediening terug naar een andere kamer via de aanwezige coax-antennekabel. De VideoControl3 bestaat uit een Infrarood ontvanger en een Infrarood zender. De ontvanger wordt eenvoudig aangesloten op de antenneaansluiting van een TV (bv. in de slaapkamer). De zender wordt aangesloten op de antenneaansluiting van bv. de satellietontvanger. Met de meegeleverde IR verlengerkabel met 3 LED's kunt u tot 3 verschillende apparaten aansturen (bv. satellietontvanger, videorecorder en decoder).



Technical data

IR Receiver	
Power	230VAC/50Hz, 12 VDC/100 mA adapter (included)
RF modulation	10.52 MHz ± 250 kHz 110 dBuV (min.)
VHF/UHF damping	"47 MHz - 230 MHz 2 dB (Max.)" 470 MHz - 860 MHz 4 dB (Max.)"
IR frequency range	37 - 45kHz
IR reception range	4 - 8 meters
IR reception angle	90°(+45°/-45° from centre)
Dimensions	49 x 67 x 26 mm (excl. connection plugs)
IR Transmitter	
Power	230VAC/50Hz, 12 VDC/100mA adapter (included)
Sensitivity	<45 dBuV
IR LED connections	1x 3,5mm jack plug
Dimensions	49 x 67 x 26 mm (excl. connection plugs)
IR Extender	
IR extender cable	1x extender cable with 3 LEDs (with 3,5mm jack plug)
Length of cable	3 meters

Also available

EasyControl4™ / EasyControl6™
To operate your TV and A/V devices with one remote control
Art.nr. 09660 / Art.nr. 09661

Extra IR Receiver
To operate the A/V devices connected from several rooms
EU version Art.nr. 09709 / UK version Art.nr. 09715

Order information

VideoControl3™	EU version	Art.nr. 09699
	UK version	Art.nr. 09702
Giftbox Size (L x W x H)	155x208x112mm	

Set includes

